



# STATUTÁRNÍ MĚSTO LIBEREC

7. zasedání zastupitelstva města dne: 2. 9. 2009

## Bod pořadu jednání:

### Zelené srdce Liberce II. etapa - přijetí dotace

**Zpracoval:** Ing. Martin Čech

odbor, oddělení: rozvojových projektů

telefon: 48 524 3575

**Schválil:** vedoucí oddělení

vedoucí odboru Ing. Tomáš Kubica

**Projednáno:** RM dne 1.9.2009

**Poznámka:**

**Předkládá:** Ing. Jiří Kittner, v. r.  
primátor města

Ing. František Hruša náměstek primátora

## Návrh usnesení

Zastupitelstvo města po projednání

***s c h v a l u j e***

uzavření Dohody o poskytnutí dotace z Programu rozvoje venkova ČR na projekt Zelené srdce Liberce – úpravy lesních cest – II. etapa za podmínek Programu rozvoje venkova na období 2007 – 2013.

## Důvodová zpráva

---

Město bylo úspěšné při podání žádosti na II. etapu úprav lesních cest u Harcovské přehrady z Programu rozvoje venkova – opatření II.2.4. Obnova lesního potenciálu po kalamitách a podpora společenských funkcí lesa, podopatření **II.2.4.2. Neproduktivní investice v lesích**. Toto podopatření je zaměřeno na usměrňování návštěvnosti lesa a bezpečnosti návštěvníků lesa tak, aby byly sníženy negativní dopady na lesní prostředí..

II. etapa spočívá v zajištění přístupů ze strany od přítoku Harcovské přehrady. Vybrané úseky stezek plánovaných k realizaci (viz příloha Orientační vyznačení projektu do mapy) byly pro potřeby projektu označeny následovně:

SO 1	Nástup od Mlýna	SO 5	Spojka podél ulice Králův Háj
SO 2	Lesní cesta „A“	SO 6	Stezka pod garážemi
SO 3	Lesní cesta „B“	SO 7	Vyhlídková stezka
SO 4	Spojka k ulici Králův Háj		

### Předpokládaný harmonogram II. etapy

<b>Aktivita</b>	<b>Termín</b>
rozhodnutí poskytovatele a uzavření smlouvy o dotaci	9 / 2009
výběr dodavatele stavby a TDI	9-11 / 2009
realizace stavby	11 / 2009 – 6 / 2010
ukončení projektu včetně žádosti o platbu	8 / 2010

### Předběžný rozpočet projektu (v mil. Kč)

Celkové výdaje	4,2
Celkové způsobilé výdaje	3,2
Dotace (90 % způsobilých výdajů)	2,9
Spolupodíl města (10 % způsobilých výdajů) + nezpůsobilé výdaje	1,3

### **Přílohy :**

1. Orientační vyznačení projektu do mapy
2. Dohoda o poskytnutí dotace z Programu rozvoje venkova ČR

# Příloha 1: Orientační vyznačení projektu do mapy



## Příloha 2: Dohoda o poskytnutí dotace z Programu rozvoje venkova ČR



# Dohoda



## Dohoda o poskytnutí dotace z Programu rozvoje venkova ČR (dále jen "Dohoda")

### I.

#### Smluvní strany

1.

Název:	<b>Státní zemědělský intervenční fond</b> (dále jen "SZIF")
Sídlo:	<b>Ve Smečkách 33</b> <b>110 00 Praha 1</b>
Identifikační číslo:	<b>48 133 981</b>
Regionální odbor SZIF: (dále jen "RO SZIF")	RO SZIF Hradec Králové
Adresa:	Ulrichovo nám. 810, Hradec Králové, 500 02
Oprávněný jednat ve věcech této Dohody:	Ing. Aleš Sobel ředitel RO SZIF Hradec Králové

Dále jen "poskytovatel dotace".

2.

Název / Jméno a příjmení:	STATUTÁRNÍ MĚSTO LIBEREC
Sídlo / Trvalé bydliště:	nám. Dr. E. Beneše 1 460 59 Liberec
Identifikační číslo / RČ (příp. datum narození):	00262978
Číslo účtu pro příjem dotace / kód banky:	000027-1863260267 / 0100

Dále jen "příjemce dotace".

Příjemce dotace tímto vůči poskytovateli dotace prohlašuje, že je ve věcech projednání a uzavření této Dohody zastoupen osobou/osobami, které jsou v dané chvíli oprávněny za příjemce dotace právoplatně jednat a podepisovat z titulu své uvedené funkce či zmocnění.

### II.

#### Žádost

1.

Dotace se poskytuje na základě nařízení Rady (ES) č. 1290/2005 o financování Společné zemědělské politiky, ve znění pozdějších předpisů, na základě nařízení Rady (ES) č. 1698/2005 o podpoře pro rozvoj venkova z Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EZFRV), ve znění pozdějších předpisů, a dalších prováděcích nařízeních, podle zákona č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech a o změně některých souvisejících zákonů (rozpočtová pravidla), ve znění pozdějších předpisů, na základě Programu rozvoje venkova ČR na období 2007-2013 (dále jen "PRV") a na základě Pravidel, kterými se stanovují podmínky pro poskytování dotace na projekty Programu rozvoje venkova ČR (dále jen "Pravidla") na období 2007-2013 a pouze v souladu s těmito dokumenty.



2. Nedílnou součástí této Dohody je příjemcem dotace řádně vyplněná, podepsaná a zkompletovaná Žádost o dotaci z PRV skládající se ze standardizovaného formuláře, projektu zpracovaného dle závazné osnovy a příloh podle podmínek stanovených v Pravidlech.

3. Dotace se poskytuje na následující Žádost o dotaci z PRV:

Opatření / podopatření:	Obnova lesního potenciálu po kalamitách a podpora společenských funkcí lesů / Neproduktivní investice v lesích
Záměr:	Zvyšování společenské hodnoty lesů
Registrační číslo žádosti:	09/006/2242a/451/000118
Název projektu:	Zelené srdce Liberce - úpravy lesních cest - II. etapa
Místo realizace projektu:	Liberec 0, 460 01 Liberec, k.ú. Liberec

Dále jen "žádost".

### III.

#### Výše podpory

1. Poskytovatel dotace se zavazuje přiznat a poskytnout příjemci dotace podporu formou dotace na výše uvedenou žádost po splnění podmínek této Dohody a podmínek stanovených v Pravidlech dle následujícího členění:

<b>Celkové výdaje projektu (Kč)</b>	4.285.602,00	Kč
<b>Celkové způsobilé výdaje projektu (Kč)</b>	3.276.171,00	Kč
<b>Způsobilé výdaje, ze kterých je stanovena dotace (Kč)</b>	3.276.171,00	Kč
<b>Celková výše přiznané dotace (Kč, %)</b>	2.948.553,00 090	Kč %
<b>Příspěvek společenství (EU) (Kč, %)</b>	2.358.842,00 080	Kč %
<b>Příspěvek z národních zdrojů (Kč, %)</b>	589.711,00 020	Kč %

2. Konečná výše dotace se určí na základě skutečně vynaložených, odůvodněných a řádně prokázaných způsobilých výdajů, avšak celková výše přiznané dotace uvedená v bodu 1. tohoto článku nesmí být překročena.

#### IV. Způsobilé výdaje

1.  
Dotaci lze poskytnout pouze na způsobilé výdaje.

2.  
Dotace bude poskytnuta na následující způsobilé výdaje:

Kód	Způsobilé výdaje projektu	Částka v Kč
001	Opatření k posílení rekreační funkce lesa (značení, výstavba a rekonstrukce stezek pro turisty do šíře 2 metrů, značení cyklostezek, herní a naučné prvky, místně významné přírodní prvky, apod.)	1.780.347,00
002	Opatření k usměrňování návštěvnosti území (zřizování parkovacích míst, odpočinkových stanišť, přístřešků, informačních tabulí, apod.)	66.640,00
003	Opatření k zajištění bezpečnosti návštěvníků lesa (výstavba objektů pro zajištění bezpečnosti návštěvníků, např. mostky, lávky, zábradlí, stupně, apod.)	1.338.474,00
004	Opatření k údržbě lesního prostředí (zařízení k odkládání odpadků apod.)	10.710,00
007	Technická dokumentace	80.000,00
<b>Způsobilé výdaje, ze kterých je stanovena dotace</b>		<b>3.276.171,00</b>

3.  
Pokud je v Pravidlech stanoveno omezení částky způsobilých výdajů (limity, sazby), výdaje přesahující toto omezení nelze zahrnout do způsobilých výdajů, ze kterých je stanovena dotace.

4.  
Způsobilé výdaje se prokazují v souladu s příslušnými Pravidly.

#### V. Termíny

1.  
Příjemce dotace se zavazuje dodržet dohodnutý termín předložení žádosti o proplacení výdajů.

Termín předložení žádosti o proplacení výdajů:	30.09.2010
--	------------





## VI.

### Platební podmínky poskytnutí dotace

1. Přiznaná dotace bude příjemci dotace poskytnuta v Kč na účet uvedený v článku I. bodu 2. Poskytovatel dotace má právo poskytnout dotaci ve více platbách.
2. Přiznaná dotace se poskytuje na základě žádosti o proplacení a příslušné dokumentace dle podmínek stanovených v Pravidlech.
3. Žádost o proplacení na formuláři Státního zemědělského intervenčního fondu předkládá a podepisuje příjemce dotace před pracovníkem RO SZIF osobně (v případě fyzických osob nebo statutárních orgánů právnických osob v souladu se stanoveným způsobem jejich jednání za dotyčnou právnickou osobu) nebo prostřednictvím jeho zmocněného či jinak oprávněného zástupce/zástupců.
4. Závazek SZIF poskytnout dotaci příjemci dotace a pohledávka příjemce dotace vůči SZIF vznikne okamžikem schválení úplné a řádné žádosti o proplacení poskytovatelem dotace SZIF. Pohledávka příjemce dotace vůči poskytovateli dotace vznikne po obdržení dokumentu "Oznámení o schválení platby".
5. V případě, že je žádost o proplacení předložena před dohodnutým termínem, je na ni pohlíženo, jako by byla předložena v termínu předložení žádosti o proplacení výdajů projektu uvedeném v této Dohodě v článku V.
6. V rámci kontroly žádosti o proplacení a příslušných příloh prováděné při jejím předložení, může RO SZIF uložit lhůtu pro doplnění chybějící dokumentace k žádosti o proplacení, a to 14 kalendářních dnů.
7. Žádost o proplacení se předkládá samostatně za každou žádost (případně etapu žádosti) na příslušné RO SZIF.
8. Předložil-li příjemce dotace k proplacení účetní/daňové doklady, jejichž konečný součet překročí Dohodou přiznanou výši dotace, nebude finanční částka uplatněná příjemcem dotace nad rámec přiznané dotace proplacena (tj. nelze finanční částku nad rámec přiznané dotace započítat do způsobilých výdajů).

## VII.

### Obecné povinnosti příjemce dotace

1. Příjemce dotace musí splňovat podmínky uvedené v Pravidlech.
2.
  - a) Příjemce dotace nesmí být v likvidaci.
  - b) Na majetek příjemce dotace nesmí být po dobu trvání závazku uplatněno konkurzní řízení podle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozdějších předpisů.
  - c) Na majetek příjemce dotace nebylo v posledních 3 letech před datem registrace žádosti o dotaci uplatněno konkurzní řízení podle zákona č. 328/1991 Sb. o konkurzu a vyrovnání, ve znění pozdějších předpisů, nebo podle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozdějších předpisů.



3.

- a) Příjemce dotace odpovídá za to, že všechny jím v souvislosti s touto Dohodou vůči poskytovateli dotace uvedené nebo předané údaje či informace jsou za trvání Dohody pravdivé, platné a úplné.
- b) Příjemce dotace se zavazuje, že bude poskytovateli dotace poskytovat požadované informace, dokladovat mu svoji činnost a poskytovat veškerou součinnost a dokumentaci vztahující se k projektu po stanovenou dobu trvání závazku.

4.

- a) Příjemce dotace se zavazuje, že dodrží účel žádosti :  
Obnova lesního potenciálu po kalamitách a podpora společenských funkcí lesů / Neproductivní investice v lesích / Zvyšování společenské hodnoty lesů  
a splní veškeré další specifické podmínky uvedené v článku VIII. této Dohody po celou stanovenou dobu trvání závazku.
- b) Příjemce dotace se zavazuje, že po dobu trvání závazku bude s majetkem financovaným z dotace nakládat obezřetně a s náležitou odbornou péčí a nebude na tento majetek zřizovat další zástavní právo (netýká se zástavního práva nutného pro realizaci žádosti).

5.

- a) Příjemce dotace je povinen uchovávat veškeré doklady týkající se poskytnuté dotace nejméně 10 let od předložení žádosti o proplacení.
- b) Tímto ustanovením článku VII., bodu 5., písm. a) není nijak dotčena povinnost příjemce podpory uchovávat potřebné dokumenty delší dobu podle zvláštních právních předpisů ES a ČR.

6.

Příjemce dotace je povinen dodržovat ustanovení týkající se požadavků na publicitu v souladu s Pravidly.

7.

- a) Příjemce dotace je povinen vést účetnictví v souladu s předpisy ČR a Pravidly.
- b) Příjemce dále musí být schopen průkazně vše dokladovat dle čl. 75 písm. c) nařízení Rady (ES) č. 1698/2005, ve znění pozdějších předpisů, při následných kontrolách a auditech.

8.

- a) Příjemce dotace souhlasí s využíváním údajů v informačních systémech pro účely administrace prostředků z rozpočtu EU a prostředků z národních zdrojů.
- b) Příjemce dotace souhlasí se zveřejněním údajů podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů a zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, ve znění pozdějších předpisů a to v rozsahu: název subjektu, místo realizace žádosti (NUTS 3), název žádosti (včetně uvedení opatření, podopatření a záměru), schválená výše dotace.
- c) Tímto ustanovením není omezena povinnost smluvních stran poskytnout informace třetí osobě podle platných právních předpisů.

9.

Příjemce dotace je povinen realizovat veškeré způsobilé výdaje v souladu s Pravidly.

## **VIII.**

### **Specifické povinnosti příjemce dotace**

1.

Příjemce dotace zabezpečuje financování realizace žádosti nejprve z vlastních zdrojů.

2.

Dílní platby ani zálohy ze strany SZIF nejsou přípustné.

3.

V případě změny dohodnutého termínu předložení žádosti o proplacení výdajů uvedeného v této Dohodě





článku V. bodu 1, musí nový dohodnutý termín předložení žádosti o proplacení výdajů být stanoven tak, že nepřekročí 24 měsíců od data podpisu této Dohody.

4.  
Příjemce dotace je povinen dodržovat ustanovení týkající se požadavků na publicitu v souladu s přílohou č. VI. nařízení Komise 1974/2006 ze dne 15. prosince 2006, kterým se stanoví podrobná pravidla pro použití nařízení Rady (ES) č. 1698/2005 o podpoře pro rozvoj venkova z Evropského zemědělského fondu pro rozvoj venkova (EAFRD).

5.  
Lhůta vázanosti projektu na účel je 5 let od data podpisu Dohody.

6.  
Příjemce dotace zajistí vykazování údajů potřebných pro monitoring projektu po jeho realizaci po dobu vázanosti projektu na účel.

7.  
Příjemce dotace má prokazatelně uspořádány vlastnické/nájemní vztahy k nemovitostem, které souvisí s realizací projektu. Tuto skutečnost prokazuje příjemce dotace v případě kontroly na místě dokladem o vlastnictví nemovitostí, kterých se projekt týká. V případě realizace projektu na pronajatém pozemku předloží navíc ještě nájemní smlouvu na dobu nejméně 5 let od data podpisu Dohody nebo s výpovědní lhůtou nejméně 5 let od data podpisu Dohody. V případě spoluvlastnictví nemovitosti je vyžadován písemný souhlas spoluvlastníků nemovitostí vztahujících se k realizaci projektu.

8.  
Příjemce dotace nečerpá finanční prostředky na výdaje, pro které je požadována dotace z PRV, z rozpočtových kapitol státního rozpočtu, státních fondů nebo jiných fondů Evropské unie.

## **IX.**

### **Kontroly**

1.  
Příjemce dotace je povinen umožnit vstup osobám, které jsou pověřeny kontrolou SZIF, MZe, Evropskou komisí, Certifikačním orgánem, Kompetentním orgánem, Evropským účetním dvorem a jimi určenými zmocněnci k ověřování plnění podmínek této Dohody a Pravidel. Dále je povinen jim poskytnout veškerou dokumentaci vztahující se k žádosti.

2.  
Kontrola ze strany poskytovatele dotace může být prováděna po celou dobu trvání závazku stanoveného v Dohodě. O kontrole poskytovatele dotace bude sepsán protokol ve třech vyhotoveních. Jedno vyhotovení obdrží kontrolovaný příjemce dotace, dvě vyhotovení poskytovatel dotace.

3.  
Kontroly prováděné podle platných právních předpisů nejsou touto Dohodou dotčeny.

4.  
Příjemce dotace je povinen respektovat opatření stanovená k nápravě, která vzejdou z kontrolní činnosti



pověřených pracovníků uvedených v bodu 1. a dodržet stanovené termíny pro odstranění nedostatků a závad.

## **X.**

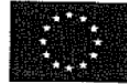
### **Změny**

1. Příjemce dotace je povinen oznámit příslušnému RO SZIF změny týkající se realizace žádosti nebo plnění této Dohody.
2. Postup ohlašování změn se řídí platnými Pravidly.
3. Výsledek schvalovacího řízení Hlášení o změnách je RO SZIF povinen oznámit příjemci dotace nejpozději do 60 kalendářních dnů od data obdržení Hlášení o změnách; v případě nemožnosti dodržet tento termín, oznámí RO SZIF příjemci dotace nový termín, kdy bude výsledek schvalovacího řízení oznámen.

## **XI.**

### **Dodatky**

1. Změny obsahu Dohody se upravují Dodatkem k Dohodě nebo Vyrozuměním o administraci Hlášení o změnách nebo předložením úplné Žádosti o proplacení na RO SZIF u změn, které se nemusí oznamovat Hlášením o změnách. Způsob a forma schvalování změny se řídí platnými Pravidly.
2. Smluvní strany se dále dohodly, že v případě změn, které lze provést podle Pravidel bez předchozího souhlasu RO SZIF, ale příjemce dotace je povinen je zaznamenat na formuláři žádosti o proplacení a není nutné vyhotovovat Dodatek k této Dohodě a smluvní strany mají za to, že v případě těchto změn řádně zaznamenaných na formuláři žádosti o proplacení jsou podmínky této Dohody splněny, jako by se jednalo o Dodatek k Dohodě uzavřený ke dni předložení formuláře Žádosti o proplacení poskytovateli dotace.
3. Smluvní strany se dále dohodly, že v případě změny statutárních orgánů, které lze provést bez předchozího souhlasu RO SZIF, ale příjemce dotace je povinen je zaznamenat na formuláři hlášení o změnách, není nutné vyhotovovat Dodatek k této Dohodě a smluvní strany mají za to, že v případě těchto změn řádně zaznamenaných na formuláři hlášení o změnách jsou podmínky této Dohody splněny, jako by se jednalo o Dodatek k Dohodě uzavřený ke dni předložení formuláře hlášení o změnách poskytovateli dotace.
4. Poskyvatel dotace navrhne změnit Dohodu písemně formou Dodatku, pokud dojde ke změně příslušných zákonů, daného programu a nebo Pravidel tak, aby mohla být tato Dohoda uvedena do souladu s těmito dokumenty.



## **XII.**

### **Snížení výše dotace, sankce za nedodržení podmínek pro poskytnutí dotace a odstoupení od projektu**

1.

Korekce při administraci žádosti o proplacení - pokud je na základě kontroly zjištěn rozdíl mezi částkou uvedenou v žádosti o proplacení a částkou, která má být příjemci vyplacena po přezkoumání způsobilosti žádosti:

- do 3% (včetně) je příjemci vyplacena částka odpovídající způsobilým výdajům po přezkoumání.
- o více než 3%, je příjemci vyplacena zjištěná částka po přezkoumání snížena ještě o rozdíl mezi částkou požadovanou a zjištěnou částkou po přezkoumání způsobilosti výdajů.

2.

Postup stanovování výše sankcí se řídí platnými Pravidly.

3.

V případě, že bude zjištěno, že podmínky stanovené pro získání dotace byly uměle vytvořeny ze strany příjemce dotace a tento tak získal výhodu, která není v souladu s cíli a podmínkami opatření, Pravidel či Dohody, nelze dotaci poskytnout. Dotaci nelze poskytnout rovněž v případě, pokud bylo úmyslně nebo z vědomé nedbalosti podáno nepravdivé prohlášení. V kterémkoli z těchto obou případů je příjemce dotace navíc vyloučen z poskytování dotace v rámci téhož opatření během daného a následujícího roku.

4.

V případě nedodržení příslušných podmínek Pravidel nebo zjištění neoprávněného čerpání dotace bude zahájeno vymáhání dlužné částky v souladu s platnou právní úpravou (podle zákona č. 256/2000 o Státním zemědělském intervenčním fondu, ve znění pozdějších předpisů).

5.

Příjemce dotace, který nemůže dokončit nebo udržet projekt po stanovenou dobu z vážných důvodů, jejichž existenci věrohodně prokáže, je povinen písemnou formou neprodleně informovat příslušný RO SZIF a odstoupit od žádosti. V takovém případě je povinen již poskytnutou dotaci neprodleně vrátit.

## **XIII.**

### **Závěrečná ustanovení**

1.

Příjemce dotace prohlašuje, že byl již při zaregistrování žádosti o dotaci seznámen s Pravidly, souhlasí s nimi a zavazuje se k jejich plnění. Příjemce dotace si je vědom požadavků týkajících se poskytování údajů a zaznamenávání výstupů a výsledků. Příjemce dotace dále prohlašuje, že veškeré úkony spojené s realizací projektu, které učinil před podpisem této Dohody jsou v souladu s těmito Pravidly. Dále prohlašuje a svým podpisem stvrzuje, že nedošlo ke změnám oproti této Dohodě a stav realizace akce je ke dni podpisu v souladu s žádostí o dotaci z PRV.

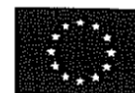
2.

Dohoda je platná a závazná po celou dobu realizace projektu a dále po dobu vázanosti na účel, kromě povinností uvedených v článku VII. bodu 5, které se řídí sjednanou zvláštní lhůtou.

3.

Smluvní strany prohlašují, že tato Dohoda byla uzavřena na základě vážné a svobodné vůle a nebyla uzavřena v tísní ani pod nátlakem.

4.



Dohoda je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Jedno vyhotovení Dohody obdrží příjemce dotace a jedno vyhotovení Dohody obdrží za poskytovatele dotace RO SZIF.

5.

Tato Dohoda nabývá účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

<b>za Poskytovatele dotace:</b>	<b>za Příjemce dotace:</b>
<b>V</b> _____ <b>dne</b>	<b>V</b> _____ <b>dne</b>
.....	.....
<b>podpis</b>	<b>podpis</b>
<b>jméno, příjmení, titul</b>	<b>jméno, příjmení, titul</b>
ředitel RO SZIF Hradec Králové Ing. Aleš Sobel	.....
<b>název funkce</b>	<b>název funkce</b>
	<b>Doklad prokazující oprávnění k podpisu Dohody. Tento doklad je Přílohou k této Dohodě.</b>
<b>razítko:</b>	<b>razítko:</b>
<b>Oprávnění k podpisu a totožnost zkontroloval</b>	<b>Oprávnění k podpisu a totožnost zkontroloval</b>
<b>dne:</b>	<b>dne:</b>
<b>jméno, příjmení, titul právníka RO SZIF:</b>	<b>jméno, příjmení, titul ověřovatele:</b>
<b>podpis právníka RO SZIF:</b>	<b>podpis ověřovatele:</b>